



Oxford Cambridge and RSA

Thursday 05 November 2020 – Morning

GCSE (9–1) Latin

J282/02 Prose Literature A

Time allowed: 1 hour



Do not use:

- a dictionary



Please write clearly in black ink. **Do not write in the barcodes.**

Centre number

--	--	--	--	--

Candidate number

--	--	--	--

First name(s)

Last name

INSTRUCTIONS

- Use black ink.
- Write your answer to each question in the space provided. If you need extra space use the lined pages at the end of this booklet. The question numbers must be clearly shown.
- Answer **all** the questions.

INFORMATION

- The total mark for this paper is **50**.
- The marks for each question are shown in brackets [].
- Quality of extended response will be assessed in questions marked with an asterisk (*).
- This document has **16** pages.

ADVICE

- Read each question carefully before you start your answer.

Answer **all** the questions.

1 Read the passage and answer the question.

TRAIANUS PLINIO

recte renuntiasti, mi Secunde carissime. pertinent enim ad animum meum, quali itinere provinciam pervenias. prudenter autem constituis interim navibus, interim vehiculis uti, prout loca suaserint.

Pliny, *Letters* 10.16, lines 1–5

How does the emperor Trajan, by his style of writing, show his approval of what Pliny has done? Make **two** points, each referring to the **Latin**.

-
.....
.....
.....
.....
-
.....
.....
.....

[4]

2 Read the passage and answer the questions.

non possum tamen de mora queri, cum mihi contigerit, quod erat auspicatissimum, natalem tuum in provincia celebrare. nunc rei publicae Prusensium impendia, reditus, debitores excutio; quod ex ipso tractatu magis ac magis necessarium intellego. multae enim pecuniae variis ex causis a privatis detinentur; praeterea quaedam minime legitimis sumptibus erogantur.

5

Pliny, *Letters* 10.17a, lines 7–13

(a) *non possum ... celebrare* (lines 1–2): why did Pliny not complain about the delay to his journey?

.....
..... [2]

(b) *nunc rei publicae Prusensium impendia, reditus, debitores excutio* (lines 2–3): what investigation was Pliny conducting?

.....
.....
..... [3]

(c) *quod ex ipso ... erogantur* (lines 3–5): what has Pliny seen that made him realise how necessary this investigation was?

.....
..... [1]

3 Read the passage and answer the questions.

interim, legatis tribunisque militum convocatis, et quae ex Voluseno cognosset et quae fieri vellet ostendit; monuitque ad nutum et ad tempus omnes res ab iis administrarentur. his dimissis, et ventum et aestum uno tempore nactus secundum, dato signo et sublatis ancoris, circiter milia passuum septem ab eo loco progressus aperto ac plano litore naves constituit.

5

Caesar, *A difficult landing*, lines 3–8

- (a) *interim ... ostendit* (lines 1–2): what did Caesar reveal to the commanders and tribunes? Make **two** points.

-
 -
- [2]

- (b) *monuitque ad nutum et ad tempus omnes res ab iis administrarentur* (lines 2–3): what did Caesar advise the commanders and tribunes to do?

-
-
- [2]

- (c) *et ventum et aestum uno tempore nactus secundum, dato signo et sublatis ancoris* (lines 3–4): why was it a good time for the ships to set off?

-
- [2]

- (d) *aperto ac plano litore naves constituit* (line 5): what do we learn about the beach where Caesar drew up his ships?

- [1]

5
BLANK PAGE

TURN OVER FOR THE NEXT QUESTION

A series of 25 horizontal dotted lines spanning the width of the page, intended for writing.

5 Read the passage and answer the question.

ceterum iter multo quam in adscensu fuerat – ut pleraque Alpium ab Italia sicut breviora ita arrectiora sunt – difficilior fuit; omnis enim ferme via praeceps, angusta, lubrica erat, ut neque sustinere se ab lapsu possent nec qui paulum titubassent haerere adflicti vestigio suo, aliique super alios et iumenta in homines occiderent.

Translation:

However, the journey was much more difficult than it had been on the ascent – for just as most of the slopes on the Italian side are shorter, so they are also steeper; for almost all the way was steep, narrow and slippery, with the result that they were not able to prevent themselves from falling and those who had stumbled a little could not get a grip as they lost their footing, and they fell on top of each other and the baggage animals fell on top of the men.

Livy, *Hannibal crosses the Alps*, lines 19–24

How does Livy, by his style of writing, draw attention to the difficulties faced by Hannibal’s men on this part of the journey? Make **two** points, each referring to the **Latin**.

-
.....
.....
.....
-
.....
.....
.....

[4]

6 Read the passage and answer the questions.

natura locus iam ante praeceps recenti lapsu terrae in pedum mille admodum altitudinem abruptus erat. ibi cum velut ad finem viae equites constitissent, miranti Hannibali quae res moraretur agmen nuntiatur rupem inviam esse. tandem nequiquam iumentis atque hominibus fatigatis castra in iugo posita, aegerrime ad id ipsum loco purgato; tantum nivis fodiendum atque egerendum fuit.

5

Livy, *Hannibal crosses the Alps*, lines 27–34

- (a) *natura ... esse* (lines 1–3): how do you think Hannibal’s men felt about their situation at this point? You should give a reason for your answer.

.....
.....
..... [2]

- (b) *tandem ... purgato* (lines 3–5): pick out and translate the **Latin** word which shows that Hannibal’s men were not yet successful in getting through the mountain pass.

<p>Latin word:</p> <p>English translation:</p>
--

[2]

- (c) *tantum ... fuit* (line 5): what problem does Livy describe here?

.....
.....
..... [2]

7 Read the passage and answer the question.

triduo inde ad planum descensum et iam locis mollioribus et accolarum ingeniis.
hoc maxime modo in Italiam perventum est quinto mense a Carthagine Nova, ut
quidam auctores sunt, quinto decimo die Alpibus superatis.

Livy, *Hannibal crosses the Alps*, lines 47–51

Translate this passage into English.

.....

.....

.....

.....

.....

.....

..... [5]

ADDITIONAL ANSWER SPACE

If additional space is required, you should use the following lined page(s). The question number(s) must be clearly shown in the margin(s).

A large area of lined paper for writing. It features a vertical margin line on the left side and horizontal dotted lines for writing. The lines are evenly spaced and extend across the width of the page.

15
BLANK PAGE

PLEASE DO NOT WRITE ON THIS PAGE

PLEASE DO NOT WRITE ON THIS PAGE

OCR
Oxford Cambridge and RSA

Copyright Information

OCR is committed to seeking permission to reproduce all third-party content that it uses in its assessment materials. OCR has attempted to identify and contact all copyright holders whose work is used in this paper. To avoid the issue of disclosure of answer-related information to candidates, all copyright acknowledgements are reproduced in the OCR Copyright Acknowledgements Booklet. This is produced for each series of examinations and is freely available to download from our public website (www.ocr.org.uk) after the live examination series.

If OCR has unwittingly failed to correctly acknowledge or clear any third-party content in this assessment material, OCR will be happy to correct its mistake at the earliest possible opportunity.

For queries or further information please contact The OCR Copyright Team, The Triangle Building, Shaftesbury Road, Cambridge CB2 8EA.

OCR is part of the Cambridge Assessment Group; Cambridge Assessment is the brand name of University of Cambridge Local Examinations Syndicate (UCLES), which is itself a department of the University of Cambridge.